

| Date                       | Horaire | Événement                                                          | Titre de l'événement                                                                     | Intervenant                                         | Lieu                                                                                                                            |
|----------------------------|---------|--------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Vendredi<br>12<br>novembre | 9H00    | Parcours dans la ville                                             | De la place Mancheya à la rue Rosette : suivre l'un des parcours de Forster à Alexandrie | Mohamed Adel Dessouki                               | Rendez-vous devant la statue de Mohamed Ali, place Mancheya, sur inscription préalable, jpalex@cea.com.eg                       |
|                            | 19H00   | Lancement de la 12 <sup>e</sup> édition des journées du patrimoine | Alexandrie, il était une fois Alexandrie, il sera une fois                               | CEAlex                                              | Fondation culturelle grecque                                                                                                    |
|                            | 19H30   | Présentation                                                       | La réapparition des citernes d'Alexandrie                                                | Islam Chabana                                       |                                                                                                                                 |
| Samedi<br>13<br>novembre   | 10H00   | Parcours et visite d'un site archéologique                         | Kôm el-Nadoura                                                                           | Kathrin Machinek, Tamer Zaki et Hossam Abdel Basset | Rendez-vous devant l'hôtel Amoun - Mancheya sur inscription préalable, jpalex@cea.com.eg                                        |
|                            | 19H00   | Conférence                                                         | La transformations de l'architecture des lieux de commerce et de vente à Alexandrie      | Mohamed Adel Dessouki                               | 6 Bab Sharq, 6 Dr Ibrahim Abd el-Sayed, Kom el-Dikka                                                                            |
| Dimanche<br>14<br>novembre | 16H00   | Conférence - traduite en arabe                                     | L'apport de la Description de l'Égypte à l'archéologie alexandrine                       | Marie-Dominique Nenna                               | Salle des délégués, Centre de conférences, Bibliotheca Alexandrina                                                              |
|                            | 19H00   | Vernissage d'exposition                                            | 1798- 1801, Les savants de l'expédition d'Égypte dessinent Alexandrie                    | CEAlex                                              | Institut français d'Égypte à Alexandrie des invitations gratuites seront disponibles à l'entrée de l'IFE - Le nombre est limité |
|                            | 20H00   | Spectacle                                                          | Raconte-le au temps                                                                      | Vice Versa                                          |                                                                                                                                 |
| Lundi<br>15<br>novembre    | 14H00   | Conférence                                                         | Le logo d'Alexandrie entre hier et aujourd'hui                                           | Rana el-Zalabany                                    | Salle des délégués, Centre de conférences, Bibliotheca Alexandrina                                                              |
|                            | 18H00   | Vernissage d'exposition                                            | Alexandrie encore                                                                        | Fabrica et Art et Vie                               | 6 Bab Sharq 6 Dr Ibrahim Abd el-Sayed, Kom el-Dikka                                                                             |
|                            | 19H30   | Vernissage d'exposition                                            | Mise en scène Alexandrie : à Alexandrie, le cinéma est plus qu'un art                    | Mohamed Hamdy                                       | Le Plateau - Wekalet Behna 40 rue Fouad                                                                                         |
| Mardi<br>16<br>novembre    | 14H00   | Lancement de livre                                                 | Les Grecs et la fondation de l'Égypte moderne d'Alexandre Kitroeff                       | Présentation par Ahmed Mansour et Amira Noweira     | Salle des délégués, Centre de conférences, Bibliotheca Alexandrina                                                              |
|                            | 18H00   | Vernissage d'exposition                                            | Des portraits d'Alexandrie                                                               | Association Torraha                                 | Centre culturel des Jésuites                                                                                                    |
|                            | 19H00   | Spectacle                                                          | Paris 2015                                                                               | Kleos                                               |                                                                                                                                 |
| Mercredi<br>17<br>novembre | 14H00   | Conférence - traduite en arabe                                     | L'expédition allemande Ernst von Sieglin à Alexandrie de 1898 à 1902                     | Ingrid Laube                                        | Salle de lecture, Centre de conférences, Bibliotheca Alexandrina                                                                |
|                            | 17H00   | Remise des prix du concours                                        | Les visages d'Alexandrie : hier, aujourd'hui et demain                                   | Centre d'Activités Francophones                     | Hexagone, Centre de conférences, Bibliotheca Alexandrina                                                                        |
|                            | 19H00   | Vernissage d'exposition                                            | Alexandrie 1900, les photos de l'expédition allemande Ernst Von Sieglin                  | Ingrid Laube                                        | Goethe-Institut                                                                                                                 |
|                            | 20H00   | conférence - traduite en français                                  | L'Égypte et la France après l'expédition de Napoléon : l'époque de Mohamed Ali pacha     | Walid Fekry                                         | Institut français d'Égypte à Alexandrie des invitations gratuites seront disponibles à l'entrée de l'IFE - Le nombre est limité |
| Jeudi<br>18<br>novembre    | 18H00   | Lancement et présentation d'une application Mobile                 | Visit Alexandria                                                                         | In Magazine                                         | Teatro Eskendria 25 rue Fouad                                                                                                   |
|                            | 19H30   | Spectacle                                                          | Karagoz et Kachkalyouz                                                                   | Hussam el-Sherif                                    | Institut français d'Égypte à Alexandrie des invitations gratuites seront disponibles à l'entrée de l'IFE - Le nombre est limité |
| Vendredi<br>19<br>novembre | 9H00    | Parcours dans la ville                                             | Les hommes pieux et les saints à Alexandrie                                              | Yasmine Hussein                                     | Rendez-vous devant le mausolée d'Abou el-Dardar                                                                                 |
|                            | 19H00   | Spectacle                                                          | Sur la corniche                                                                          | Ebn el-Balad                                        | Centre culturel des Jésuites                                                                                                    |
| Samedi<br>20<br>novembre   | 9H00    | Parcours dans la ville                                             | Les calligraphies des mosquées d'Alexandrie                                              | Mohamed Hassan Centre Ecrits et Ecritures           | Rendez-vous devant l'hôtel Amoun - Mancheya sur inscription préalable, jpalex@cea.com.eg                                        |
|                            | 19H00   | Clôture de l'évènement et vernissage d'exposition                  | Alexandrie 1921 : Les gens et la ville                                                   | Mohamed Adel Dessouki et Mahmoud Said               | B'Sarya, 40 rue Fouad                                                                                                           |

#### Soutenu par

- Association Pays de la Loire – Alexandrie – Egypte
- Association Solidarité Egypte (ASE), Genève
- Bibliotheca Alexandrina
- Institut français d'Egypte à Alexandrie
- Goethe-Institut
- Institut supérieur de tourisme, hôtellerie et informatique
- Université Senghor

#### Partenaires

- Art et vie
- Bibliotheca Alexandrina – Centre Ecrits et Ecritures
- Bibliotheca Alexandrina – Centre d'Activités Francophones
- Bibliotheca Alexandrina – AlexMed
- B'sarya for art
- Centre Culturel des Jésuites
- Consulat Général de France à Alexandrie
- Ebn el-balad
- Eglise Sainte-Catherine
- Fabrica
- Fondation culturelle grecque
- Gouvernorat d'Alexandrie
- Kleos
- In Magazine
- Ministère du Tourisme et des Antiquités
- Le Plateau - Wekalet Behna
- Torraha
- Teatro Eskendria
- Vice versa
- 6 bab sharq

#### Avec la participation de

- Mohamed Adel Dessouki
- Hussam el-Sherif
- Walid Fekry
- Mohamed Hamdy
- Ingrid Laube
- Mahmoud Saïd
- Islam Shabana

#### Remerciements

- Hossam Abdel Basset
- Mohamed Hassan
- Père Jesudoss
- Nadim Kanawati
- Ahmed Mansour
- Khaled Raouf
- Tamer Zaki

#### Coordinatrice des journées du patrimoine

Marwa Abdel Gawad, CEALex

#### Conception graphique

Mahitab Fathy, CEALex

#### بمشاركة كل من

- محمود سعيد
- دكتور محمد عادل دسوقي
- إسلام شيبانة
- محمد حمدي
- دكتورة انجريد لاوبه
- وليد فكري
- حسام الشريف

#### شكر لكل من

- احمد منصور
- دكتور حسام عبد الباسط
- خالد رؤوف
- محمد حسن
- نديم كنواني
- الالب جسيولوس
- تامر زكي

#### منسقة أيام التراث السكندري

مروة عبد الجواد، CEALex

#### تصميم

ماهيئاب فتحي، CEALex

#### بدعم من

- المعهد الفرنسي بمصر بالإسكندرية
- جامعة سنجور الدولية
- المعهد العالي للسياحة والفنادق والحاسب الآلي بالسيوف
- مؤسسة نظامن مصر – جلف
- مؤسسة la Loire de الإسكندرية – مصر
- مكتبة الإسكندرية
- معهد جوتة الألماني

#### الشركاء

- محافظة الإسكندرية
- وزارة الآثار
- قنصلية فرنسا العامة بالإسكندرية
- مؤسسة الثقافة اليونانية
- مؤسسة طراحة
- يساريا للفنون
- مكتبة الإسكندرية – مركز دراسات الخطوط
- مكتبة الإسكندرية-مركز دراسات الإسكندرية وحفارة البحر المتوسط
- مكتبة الإسكندرية – مركز الأنشطة الفرقةوفنية
- مركز الجيوبث الثقافي
- فرقة ابن البلد الغنائية
- في المحلة
- فرقة عكس عكاس للضئون والمسرح
- باب شرق
- مايركا
- فن وحياه
- كلبوس
- البلاق - وكالة بهنا
- تياترو إسكندرية
- كنيسة سانت كاترين

